

**BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN CT**  
Tại ngày 31 tháng 12 năm 2017

Đơn vị tính : VNĐ

| TÀI SẢN   | MÃ SỐ      | TH M        | SỐ CUỐI NĂM            | SỐ ĐẦU NĂM             |
|---|------------|-------------|------------------------|------------------------|
| 1   | 2          | 3           | 4                      | 5                      |
| <b>A - TÀI SẢN NGẮN HẠN</b>                     | <b>100</b> |             | <b>441.965.494.858</b> | <b>416.001.335.245</b> |
| <b>I - Tiền và các khoản tương đương tiền</b>   | <b>110</b> |             | <b>1.433.213.211</b>   | <b>1.313.671.987</b>   |
| 1. Tiền   | 111        | v.01        | 1.433.213.211          | 1.313.671.987          |
| 2. Các khoản tương đương tiền                   | 112        |             | -                      | -                      |
| <b>II - Đầu tư tài chính ngắn hạn</b>           | <b>120</b> | <b>v.02</b> | <b>-</b>               | <b>-</b>               |
| 1. Chứng khoán kinh doanh                       | 121        |             | -                      | -                      |
| 2. Dự phòng giảm giá chứng khoán kinh doanh (*) | 122        |             | -                      | -                      |
| 3. Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn              | 123        |             | -                      | -                      |
| <b>III- Các khoản phải thu ngắn hạn</b>         | <b>130</b> |             | <b>304.151.040.745</b> | <b>285.186.683.660</b> |
| 1. Phải thu ngắn hạn của khách hàng             | 131        |             | 300.204.842.284        | 276.566.954.385        |
| 2. Trả trước cho người bán ngắn hạn             | 132        |             | 5.339.392.757          | 285.400.000            |
| 3. Phải thu nội bộ ngắn hạn                     | 133        |             | 1.174.819.386          | 680.202.779            |
| 4. Phải thu theo tiến độ KH hợp đồng XDựng      | 134        |             | -                      | -                      |
| 5. Phải thu về cho vay ngắn hạn                 | 135        | v.03        | -                      | -                      |
| 6. Phải thu ngắn hạn khác                       | 136        |             | 20.317.000.845         | 20.264.287.689         |
| 7. Dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi (*)       | 137        |             | (22.885.014.527)       | (12.610.161.193)       |
| 8. Tài sản thiếu chờ xử lý                      | 139        |             | -                      | -                      |
| <b>IV- Hàng tồn kho</b>                         | <b>140</b> |             | <b>132.030.772.352</b> | <b>124.668.354.571</b> |
| 1. Hàng tồn kho                                 | 141        | v.04        | 134.235.914.741        | 125.295.990.132        |
| 2. Dự phòng giảm giá hàng tồn kho (*)           | 149        |             | (2.205.142.389)        | (627.635.561)          |
| <b>V - Tài sản ngắn hạn khác</b>                | <b>150</b> |             | <b>4.350.468.550</b>   | <b>4.832.625.027</b>   |
| 1. Chi phí trả trước ngắn hạn                   | 151        |             | 1.794.683.988          | 1.380.051.567          |
| 2. Thuế GTGT được khấu trừ                      | 152        |             | -                      | 3.452.573.460          |
| 3. Thuế và các khoản khác phải thu Nhà nước     | 153        | v.05        | 2.555.784.562          | -                      |
| 4. Giao dịch mua bán lại trái phiếu Chính Phủ   | 154        |             | -                      | -                      |
| 5. Tài sản ngắn hạn khác                        | 155        | v.05        | -                      | -                      |
| <b>B - TÀI SẢN DÀI HẠN</b>                      | <b>200</b> |             | <b>206.987.482.621</b> | <b>226.751.061.112</b> |
| <b>I - Các khoản phải thu dài hạn</b>           | <b>210</b> |             | <b>-</b>               | <b>-</b>               |
| 1. Phải thu dài hạn của khách hàng              | 211        | 5           | -                      | -                      |
| 2. Trả trước cho người bán dài hạn              | 212        |             | -                      | -                      |

| TÀI SẢN   | MÃ SỐ      | TH M        | SỐ CUỐI NĂM            | SỐ ĐẦU NĂM             |
|---|------------|-------------|------------------------|------------------------|
| 3. Vốn kinh doanh ở đơn vị trực thuộc           | 213        | V.06        |                        |                        |
| 4. Phải thu nội bộ dài hạn                      | 214        | V.07        |                        |                        |
| 5. Phải thu về cho vay dài hạn                  | 215        |             |                        |                        |
| 6. Phải thu dài hạn khác                        | 216        |             | -                      | -                      |
| 7. Dự phòng phải thu dài hạn khó đòi (*)        | 219        |             |                        |                        |
| <b>II - Tài sản cố định</b>                     | <b>220</b> |             | <b>198.915.364.818</b> | <b>220.493.039.761</b> |
| 1. Tài sản cố định hữu hình                     | 221        | V.08        | 198.824.707.417        | 220.330.066.395        |
| - Nguyên giá                                    | 222        |             | 520.029.412.906        | 516.050.408.660        |
| - Giá trị hao mòn lũy kế (*)                    | 223        |             | (321.204.705.489)      | (295.720.342.265)      |
| 2. Tài sản cố định thuê tài chính               | 224        | V.09        | -                      | -                      |
| - Nguyên giá                                    | 225        |             |                        |                        |
| - Giá trị hao mòn lũy kế (*)                    | 226        |             |                        |                        |
| 3- Tài sản cố định vô hình                      | 227        | V.10        | 90.657.401             | 162.973.366            |
| - Nguyên giá                                    | 228        |             | 333.444.170            | 333.444.170            |
| - Giá trị hao mòn lũy kế (*)                    | 229        |             | (242.786.769)          | (170.470.804)          |
| <b>III - Bất động sản đầu tư</b>                | <b>230</b> | <b>V.12</b> | <b>-</b>               | <b>-</b>               |
| - Nguyên giá                                    | 231        |             |                        |                        |
| - Giá trị hao mòn lũy kế (*)                    | 232        |             |                        |                        |
| <b>IV - Tài sản dở dang dài hạn</b>             | <b>240</b> |             | <b>190.000.000</b>     | <b>71.115.004</b>      |
| 1. Chi phí sản xuất, kinh doanh dở dang dài hạn | 241        |             |                        |                        |
| 2. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang              | 242        |             | 190.000.000            | 71.115.004             |
| <b>V- Đầu tư tài chính dài hạn</b>              | <b>250</b> |             | <b>-</b>               | <b>-</b>               |
| 1. Đầu tư vào công ty con                       | 251        | V.14        | -                      | -                      |
| 2. Đầu tư vào công ty liên doanh, liên kết      | 252        | V.21        | -                      | -                      |
| 3. Đầu tư góp vốn vào đơn vị khác               | 253        |             | -                      | -                      |
| 4. Dự phòng đầu tư tài chính dài hạn (*)        | 254        |             | -                      | -                      |
| 5. Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn              | 255        |             | -                      | -                      |
| <b>VI. Tài sản dài hạn khác</b>                 | <b>260</b> |             | <b>7.882.117.803</b>   | <b>6.186.906.347</b>   |
| 1. Chi phí trả trước dài hạn                    | 261        |             | 7.882.117.803          | 6.186.906.347          |
| 2. Tài sản thuế thu nhập hoãn lại               | 262        |             | -                      | -                      |
| 3. Thiết bị, vật tư, phụ tùng thay thế dài hạn  | 263        |             |                        |                        |
| 4. Tài sản dài hạn khác                         | 268        |             | -                      | -                      |
| <b>TỔNG CỘNG TÀI SẢN (270=100+200)</b>          | <b>270</b> |             | <b>648.952.977.479</b> | <b>642.752.396.357</b> |
| <b>C - NỢ PHẢI TRẢ</b>                          | <b>300</b> |             | <b>586.768.596.347</b> | <b>582.656.614.914</b> |
| <b>I - Nợ ngắn hạn</b>                          | <b>310</b> |             | <b>525.292.375.075</b> | <b>522.991.073.819</b> |
| 1. Phải trả người bán ngắn hạn                  | 311        | V.15        | 306.510.831.463        | 208.900.480.056        |

| TÀI SẢN   | MÃ SỐ      | TH M        | SỐ CUỐI NĂM           | SỐ ĐẦU NĂM            |
|---|------------|-------------|-----------------------|-----------------------|
| 2. Người mua trả tiền trước ngắn hạn                | 312        |             | 9.520.678.039         | 581.783.841           |
| 3. Thuế và các khoản nộp Nhà nước                   | 313        |             | -                     | 1.099.447.082         |
| 4. Phải trả người lao động                          | 314        |             | 16.830.148.059        | 25.846.993.629        |
| 5. Chi phí phải trả ngắn hạn                        | 315        |             | 323.956.800           | 5.962.389.084         |
| 6. Phải trả nội bộ ngắn hạn                         | 316        | V.16        | -                     | -                     |
| 7. Phải trả theo tiến độ kế hoạch hợp đồng xây dựng | 317        |             | -                     | -                     |
| 8. Doanh thu chưa thực hiện ngắn hạn                | 318        | V.17        |                       | -                     |
| 9. Phải trả ngắn hạn khác                           | 319        |             | 4.415.453.970         | 1.281.150.551         |
| 10. Vay và nợ thuê tài chính ngắn hạn               | 320        |             | 175.217.159.255       | 256.174.841.987       |
| 11. Dự phòng phải trả ngắn hạn                      | 321        | V.18        | 10.936.441.133        | 21.256.538.278        |
| 12. Quỹ khen thưởng, phúc lợi                       | 322        |             | 1.537.706.356         | 1.887.449.311         |
| 13. Quỹ bình ổn giá                                 | 323        |             | -                     | -                     |
| 14. Giao dịch mua bán lại trái phiếu Chính phủ      | 324        |             | -                     | -                     |
| <b>II - Nợ dài hạn</b>                              | <b>330</b> |             | <b>61.476.221.272</b> | <b>59.665.541.095</b> |
| 1. Phải trả người bán dài hạn                       | 331        |             |                       | -                     |
| 2. Người mua trả tiền trước dài hạn                 | 332        | V.19        |                       | -                     |
| 3. Chi phí phải trả dài hạn                         | 333        |             | -                     | -                     |
| 4. Phải trả nội bộ về vốn kinh doanh                | 334        | V.20        |                       | -                     |
| 5. Phải trả nội bộ dài hạn                          | 335        | V.21        |                       | -                     |
| 6. Doanh thu chưa thực hiện dài hạn                 | 336        |             |                       | -                     |
| 7. Phải trả dài hạn khác                            | 337        |             | -                     | -                     |
| 8. Vay và nợ thuê tài chính dài hạn                 | 338        |             | 60.676.221.272        | 59.413.261.095        |
| 9. Trái phiếu chuyển đổi                            | 339        |             |                       | -                     |
| 10. Cổ phiếu ưu đãi                                 | 340        |             |                       | -                     |
| 11. Thuế thu nhập hoãn lại phải trả                 | 341        |             |                       | -                     |
| 12. Dự phòng phải trả dài hạn                       | 342        |             |                       | 252.280.000           |
| 13. Quỹ phát triển khoa học và công nghệ            | 343        |             | 800.000.000           | -                     |
| <b>D - VỐN CHỦ SỞ HỮU</b>                           | <b>400</b> |             | <b>62.184.381.132</b> | <b>60.095.781.443</b> |
| <b>I - Vốn chủ sở hữu</b>                           | <b>410</b> | <b>V.22</b> | <b>56.988.715.501</b> | <b>55.156.677.334</b> |
| 1. Vốn góp của chủ sở hữu                           | 411        |             | 46.973.510.000        | 46.973.510.000        |
| - Cổ phiếu phổ thông có quyền biểu quyết            | 411a       |             | 46.973.510.000        | 46.973.510.000        |
| - Cổ phiếu ưu đãi                                   | 411b       |             |                       | -                     |
| 2. Thặng dư vốn cổ phần                             | 412        |             |                       | -                     |
| 3. Quyền chọn chuyển đổi trái phiếu                 | 413        |             |                       | -                     |
| 4. Vốn khác của chủ sở hữu                          | 414        |             |                       | -                     |
| 5. Cổ phiếu quỹ (*)                                 | 415        |             | -                     | -                     |

| TÀI SẢN  | MÃ SỐ      | TH M | SỐ CUỐI NĂM            | SỐ ĐẦU NĂM             |
|--|------------|------|------------------------|------------------------|
| 6. Chênh lệch đánh giá lại tài sản             | 416        |      | -                      | -                      |
| 7. Chênh lệch tỷ giá hối đoái                  | 417        |      | -                      | -                      |
| 8. Quỹ đầu tư phát triển                       | 418        |      | 1.498.205.970          | 987.834.379            |
| 9. Quỹ hỗ trợ sắp xếp doanh nghiệp             | 419        |      | -                      | -                      |
| 10. Quỹ khác thuộc vốn chủ sở hữu              | 420        |      | -                      | -                      |
| 11. Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối          | 421        |      | 8.516.999.531          | 7.195.332.955          |
| - LNST chưa phân phối lũy kế đến cuối kỳ trước | 421a       |      | 1.736.213.519          | 1.626.217.968          |
| - LNST chưa phân phối kỳ này                   | 421b       |      | 6.780.786.012          | 5.569.114.987          |
| 12. Nguồn vốn đầu tư XDCB                      | 422        |      | -                      | -                      |
| <b>II - Nguồn kinh phí và quỹ khác</b>         | <b>430</b> |      | <b>5.195.665.631</b>   | <b>4.939.104.109</b>   |
| 1. Nguồn kinh phí                              | 431        | V.23 | 1.257.813.000          | 436.746.000            |
| 2. Nguồn kinh phí đã hình thành TSCĐ           | 432        |      | 3.937.852.631          | 4.502.358.109          |
| <b>TỔNG CỘNG NGUỒN VỐN<br/>(440=300+400)</b>   | <b>440</b> |      | <b>648.952.977.479</b> | <b>642.752.396.357</b> |

Lập ngày 19 tháng 1 năm 2018

Người lập biểu



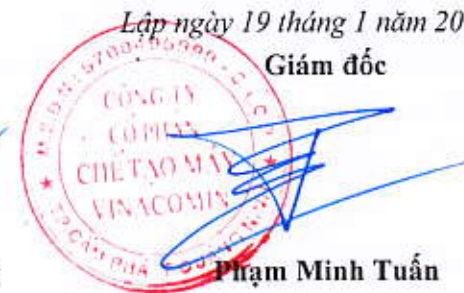
Ngô Kim Dung

Kế toán trưởng



Phạm Thu Hương

Giám đốc



Phạm Minh Tuấn

**BÁO CÁO KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH GIỮA NIÊN ĐỘ CT**

**Năm 2017**

*Đơn vị: Đồng*

| CHỈ TIÊU   | Mã số | Thuyết minh | Quý IV          |                 | Lũy kế từ đầu năm đến cuối quý |                   |
|--|-------|-------------|-----------------|-----------------|--------------------------------|-------------------|
|  |       |             | Năm nay         | Năm trước       | Năm nay                        | Năm trước         |
| 1. Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ          | 01    | 21          | 355.374.828.834 | 280.388.166.294 | 1.111.702.267.636              | 1.067.194.523.526 |
| 2. Các khoản giảm trừ doanh thu                    | 02    | 22          |                 |                 | -                              | -                 |
| 3. Doanh thu thuần về bán hàng và cung cấp dịch vụ | 10    |             | 355.374.828.834 | 280.388.166.294 | 1.111.702.267.636              | 1.067.194.523.526 |
| 4. Giá vốn hàng bán                                | 11    | 22          | 339.024.670.163 | 251.640.012.213 | 1.023.580.081.816              | 959.087.446.285   |
| 5. Lợi nhuận gộp về bán hàng và cung cấp dịch vụ   | 20    |             | 16.350.158.671  | 28.748.154.081  | 88.122.185.820                 | 108.107.077.241   |
| 6. Doanh thu hoạt động tài chính                   | 21    | 23          | 4.328.612       | 3.871.603       | 13.352.872                     | 100.805.192       |
| 7. Chi phí tài chính                               | 22    | 24          | 4.886.369.940   | 5.823.546.817   | 20.536.486.441                 | 24.687.117.716    |
| <i>Trong đó: chi phí lãi vay</i>                   | 23    |             | 4.584.903.099   | 5.854.317.803   | 19.514.957.609                 | 23.843.629.901    |
| 8. Chi phí bán hàng                                | 24    | 25          | (4.700.003.003) | 4.495.713.025   | (1.930.165.704)                | 7.526.325.298     |
| 9. Chi phí quản lý doanh nghiệp                    | 25    | 26          | 14.446.843.368  | 13.158.895.963  | 61.955.776.214                 | 65.513.302.176    |
| 10. Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh        | 30    |             | 1.721.276.978   | 5.273.869.879   | 7.573.441.741                  | 10.481.137.243    |
| 11. Thu nhập khác                                  | 31    | 27          | 377.170.860     | 1.497.456.326   | 815.736.046                    | 2.922.970.082     |
| 12. Chi phí khác                                   | 32    | 28          | (175.242.705)   | 5.224.657.623   | 98.577.330                     | 5.668.416.209     |
| 13. Lợi nhuận khác                                 | 40    |             | 552.413.565     | (3.727.201.297) | 717.158.716                    | (2.745.446.127)   |
| 14. Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế              | 50    |             | 2.273.690.543   | 1.546.668.582   | 8.290.600.457                  | 7.735.691.116     |
| Lợi nhuận Chi nhánh trước thuế                     |       |             | 65.065.104      | 119.471.277     | 190.987.958                    | 268.523.351       |
| 15. Chi phí thuế TNDN hiện hành                    | 51    | 29          | 470.602.866     | 1.149.446.339   | 1.700.802.403                  | 1.863.040.979     |
| 16. Chi phí thuế TNDN hoãn lại                     | 52    | 30          |                 |                 |                                |                   |
| 17. Lợi nhuận sau thuế thu nhập doanh nghiệp       | 60    |             | 1.868.152.781   | 516.693.520     | 6.780.786.012                  | 6.141.173.488     |
| 18. Lãi cơ bản trên cổ phiếu (*)                   | 70    | 30          |                 | -               | 1.444                          | 1.307             |
| 19. Lãi suy giảm trên cổ phiếu (*)                 | 71    |             |                 |                 |                                |                   |

Người lập biểu



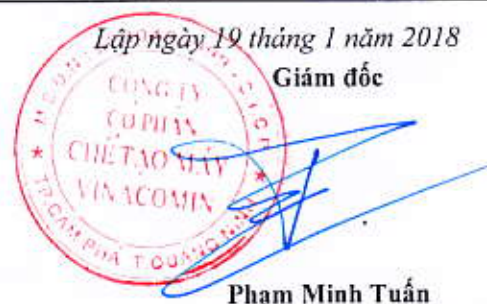
Ngô Kim Dung

Kế toán trưởng



Phạm Thu Hương

Lập ngày 19 tháng 1 năm 2018  
Giám đốc



Phạm Minh Tuấn

**BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ CT**

(Theo phương pháp gián tiếp)

Ngày 31 tháng 12 năm 2016

Đơn vị tính: đồng

| Chỉ tiêu   | Mã số     | Kỳ này                | Kỳ trước              |
|--|-----------|-----------------------|-----------------------|
| 1  | 2         | 4                     | 5                     |
| <b>I. LƯU CHUYỂN TIỀN TỪ HOẠT ĐỘNG SẢN XUẤT KINH DOANH</b>                                 |           |                       |                       |
| <b>1. Lợi nhuận trước thuế</b>   | <b>01</b> | <b>8.290.600.457</b>  | <b>7.735.691.116</b>  |
| <b>2. Điều chỉnh cho các khoản</b>   |           |                       |                       |
| - Khấu hao tài sản cố định   | 02        | 27.597.895.209        | 25.947.698.857        |
| - Các khoản dự phòng   | 03        | 1.279.983.017         | 4.023.113.533         |
| phát sinh 229  |           | (11.852.360.162)      | 397.046.454           |
| phát sinh 352  |           | 10.572.377.145        | (9.739.243.269)       |
| - Lãi, lỗ chênh lệch tỷ giá hối đoái do đánh giá lại các khoản mục tiền tệ có gốc ngoại tệ | 04        | (1.381.142)           | 11.300.261            |
| - Lãi lỗ từ hoạt động đầu tư   | 05        | (11.971.730)          | (21.317.405)          |
| - Chi phí lãi vay  | 06        | 19.514.957.609        | 23.843.629.901        |
| - Các khoản điều chỉnh khác  | 07        |                       |                       |
| <b>3. Lợi nhuận từ hoạt động kinh doanh trước thay đổi vốn lưu động</b>                    | <b>08</b> | <b>56.670.083.420</b> | <b>61.540.116.263</b> |
| - Tăng, giảm các khoản phải thu  | 09        | (28.342.421.521)      | 9.144.295.388         |
| - Tăng, giảm hàng tồn kho  | 10        | (8.939.924.609)       | 24.061.127.395        |
| - Tăng, giảm các khoản phải trả (không bao gồm lãi vay phải trả và thuế TNDN phải nộp)     | 11        | 94.873.244.297        | (18.124.475.486)      |
| - Tăng, giảm chi phí trả trước   | 12        | (2.109.843.877)       | (659.889.575)         |
| - Tăng, giảm chứng khoán kinh doanh  | 13        |                       |                       |
| - Tiền lãi vay đã trả  | 14        | (19.514.957.609)      | (23.871.902.722)      |
| - Thuế thu nhập doanh nghiệp đã nộp  | 15        | (2.779.646.619)       | (1.860.800.912)       |
| - Tiền thu khác từ hoạt động kinh doanh  | 16        | 1.430.849.645         | 1.971.896.780         |
| - Tiền chi khác cho hoạt động kinh doanh   | 17        | (863.920.000)         | (3.368.399.780)       |
| <b>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh</b>                                       | <b>20</b> | <b>90.423.463.127</b> | <b>48.831.967.351</b> |
| <b>II. LƯU CHUYỂN TỪ HOẠT ĐỘNG ĐẦU TƯ</b>  |           |                       |                       |
| 1. Tiền chi để mua sắm và xây dựng TSCĐ và các tài sản dài hạn khác                        | 21        | (6.924.410.278)       | (6.833.895.161)       |
| 2. Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ và các tài sản dài hạn khác                       | 22        |                       |                       |
| 3. Tiền chi cho vay, mua các công cụ nợ của đơn vị khác                                    | 23        |                       |                       |

| Chỉ tiêu   | Mã số     | Kỳ này                  | Kỳ trước                |
|--|-----------|-------------------------|-------------------------|
| 4. Tiền thu hồi cho vay, bán lại các công cụ nợ của đơn vị khác                            | 24        |                         |                         |
| 5. Tiền chi đầu tư góp vốn vào đơn vị khác   | 25        |                         |                         |
| 6. Tiền thu hồi đầu tư góp vốn vào đơn vị khác   | 26        |                         |                         |
| 7. Tiền thu lãi cho vay, cổ tức và lợi nhuận được chia                                     | 27        | 73.091.730              | 21.317.405              |
| <b>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động đầu tư</b>   | <b>30</b> | <b>(6.851.318.548)</b>  | <b>(6.812.577.756)</b>  |
| <b>III. LƯU CHUYỂN TIỀN TỪ HOẠT ĐỘNG TÀI CHÍNH</b>   |           |                         |                         |
| 1. Tiền thu từ phát hành cổ phiếu, nhận vốn góp của chủ sở hữu                             | 31        |                         |                         |
| 2. Tiền chi trả vốn góp cho các chủ sở hữu, mua lại cổ phiếu của doanh nghiệp đã phát hành | 32        |                         |                         |
| 3. Tiền thu từ đi vay  | 33        | 479.342.020.226         | 607.672.557.060         |
| 4. Tiền trả nợ gốc vay   | 34        | (559.036.742.781)       | (646.777.639.418)       |
| 5. Tiền trả nợ gốc thuê tài chính  | 35        |                         |                         |
| 6. Cổ tức, lợi nhuận đã trả cho chủ sở hữu   | 36        | (3.757.880.800)         | (3.757.880.800)         |
| <b>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động tài chính</b>  | <b>40</b> | <b>(83.452.603.355)</b> | <b>(42.862.963.158)</b> |
| <b>Lưu chuyển tiền thuần trong kỳ (50=20+30+40)</b>  | <b>50</b> | <b>119.541.224</b>      | <b>(843.573.563)</b>    |
| <b>Tiền và tương đương tiền đầu kỳ</b>   | <b>60</b> | <b>1.313.671.987</b>    | <b>2.156.441.287</b>    |
| Ảnh hưởng của thay đổi tỷ giá quy đổi ngoại tệ   | 61        |                         | 804.263                 |
| <b>Tiền và tương đương tiền cuối kỳ (70=50+60+61)</b>                                      | <b>70</b> | <b>1.433.213.211</b>    | <b>1.313.671.987</b>    |

Người lập biểu



Ngô Kim Dung

Kế toán trưởng



Phạm Thu Hương

Lập ngày 19 tháng 1 năm 2018

Giám đốc



Phạm Minh Tuấn

## BẢN THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH CT

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2017

### I- ĐẶC ĐIỂM HOẠT ĐỘNG CỦA DOANH NGHIỆP :

1. Hình thức sở hữu vốn : Công ty CP Chế tạo máy - VINACOMIN
2. Lĩnh vực kinh doanh: Sản xuất công nghiệp
3. Ngành nghề kinh doanh : Chế tạo sản phẩm cơ khí
4. Chu kỳ sản xuất, kinh doanh thông thường: 12 tháng
5. Đặc điểm hoạt động của doanh nghiệp trong năm tài chính có ảnh hưởng đến báo cáo tài chính
6. Cấu trúc doanh nghiệp
  - Danh sách các công ty con;
  - Danh sách các công ty liên doanh, liên kết;
  - Danh sách các đơn vị trực thuộc không có tư cách pháp nhân hạch toán phụ thuộc: Chi nhánh Công ty CP Chế tạo máy tại Hà Nội
7. Tuyên bố về khả năng so sánh thông tin trên Báo cáo tài chính

### II- KỲ KẾ TOÁN, ĐƠN VỊ TIỀN TỆ SỬ DỤNG TRONG KẾ TOÁN :

1. Kỳ kế toán năm (bắt đầu từ ngày 1/1/2017 kết thúc vào ngày 31/12/2017)
2. Đơn vị tiền tệ sử dụng trong kế toán : Đồng Việt Nam

### III- CHUẨN MỰC VÀ CHẾ ĐỘ KẾ TOÁN ÁP DỤNG :

1. Chế độ kế toán áp dụng :  
Chế độ kế toán áp dụng Thông tư 200/2014/TT-BTC; Thông tư 202/2014/TT-BTC ngày 22/12/2014 của Bộ Tài chính hướng dẫn Chế độ kế toán doanh nghiệp
2. Tuyên bố về việc tuân thủ Chuẩn mực kế toán và Chế độ kế toán:  
Báo cáo tài chính được lập phù hợp với 26 Chuẩn mực kế toán Việt Nam và phù hợp với chế độ kế toán Việt nam theo thông tư số 200/2014/TT-BTC ngày 22/12/2014 của Bộ Tài chính

### IV- CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN ÁP DỤNG :

1. Nguyên tắc chuyển đổi Báo cáo tài chính lập bằng ngoại tệ sang đồng Việt Nam ( trường hợp đồng tiền ghi sổ kế toán khác với đồng Việt Nam); Ảnh hưởng (nếu có) do việc chuyển đổi Báo cáo tài chính từ đồng ngoại tệ sang đồng Việt Nam
2. Các loại tỷ giá hối đoái áp dụng trong kế toán
3. Nguyên tắc xác định lãi suất thực tế (lãi suất hiệu lực) dùng để chiết khấu dòng tiền
4. Nguyên tắc ghi nhận các khoản tiền và các khoản tương đương tiền
5. Nguyên tắc kế toán các khoản đầu tư tài chính
  - a) Chứng khoán kinh doanh;
  - b) Các khoản đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn
  - c) Các khoản cho vay;
  - d) Đầu tư vào công ty con; công ty liên doanh, liên kết;
  - đ) Đầu tư vào công cụ vốn của đơn vị khác
  - e) Các phương pháp kế toán đối với các giao dịch khác liên quan đến đầu tư tài chính
6. Nguyên tắc kế toán nợ phải thu



7. Nguyên tắc ghi nhận hàng tồn kho:
  - Nguyên tắc ghi nhận hàng tồn kho
  - Phương pháp tính giá trị hàng tồn kho: theo giá đích danh
  - Phương pháp hạch toán hàng tồn kho:
  - Phương pháp lập dự phòng giảm giá hàng tồn kho:
  - Các khoản đầu tư ngắn hạn, dài hạn khác;
  - Phương pháp lập dự phòng giảm giá đầu tư ngắn hạn, dài hạn.
8. Nguyên tắc ghi nhận và các khấu hao TSCĐ, TSCĐ thuê tài chính, bất động sản đầu tư
9. Nguyên tắc kế toán các hợp đồng hợp tác kinh doanh
10. Nguyên tắc kế toán thuế TNDN hoãn lại.
11. Nguyên tắc kế toán chi phí trả trước
12. Nguyên tắc kế toán nợ phải trả
13. Nguyên tắc ghi nhận vay và nợ phải trả thuê tài chính
14. Nguyên tắc ghi nhận và vốn hóa các khoản chi phí đi vay
15. Nguyên tắc ghi nhận chi phí phải trả
16. Nguyên tắc và phương pháp ghi nhận các khoản dự phòng phải trả.
17. Nguyên tắc ghi nhận doanh thu chưa thực hiện.
18. Nguyên tắc ghi nhận trái phiếu chuyển đổi
19. Nguyên tắc ghi nhận vốn chủ sở hữu:
  - Nguyên tắc ghi nhận vốn góp của chủ sở hữu, thặng dư vốn cổ phần, quyền chọn trái phiếu chuyển đổi, vốn khác của chủ sở hữu
  - Nguyên tắc ghi nhận chênh lệch đánh giá lại tài sản.
  - Nguyên tắc ghi nhận chênh lệch tỷ giá
  - Nguyên tắc ghi nhận lợi nhuận chưa phân phối.
20. Nguyên tắc và phương pháp ghi nhận doanh thu :
  - Doanh thu bán hàng: Hàng hoá đã giao cho khách hàng đã phát hành hoá đơn và được khách hàng chấp nhận thanh toán không phân biệt đã trả tiền hay chưa.
  - Doanh thu cung cấp dịch vụ: dịch vụ đã giao cho khách hàng đã phát hành hoá đơn và được khách hàng chấp nhận thanh toán không phân biệt đã trả tiền hay chưa.
  - Doanh thu hoạt động tài chính: Tuân thủ theo chuẩn mực kế toán số 14.
  - Doanh thu hợp đồng xây dựng: Tuân thủ theo chuẩn mực số 15.
  - Thu nhập khác:
21. Nguyên tắc kế toán các khoản giảm trừ doanh thu
22. Nguyên tắc kế toán giá vốn hàng bán
23. Nguyên tắc kế toán chi phí tài chính
24. Nguyên tắc kế toán chi phí bán hàng, chi phí quản lý doanh nghiệp
25. Nguyên tắc và phương pháp ghi nhận chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành, chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại
26. Các nguyên tắc và phương pháp kế toán khác.

V. THÔNG TIN BỔ SUNG CHO CÁC KHOẢN MỤC TRÌNH BÀY TRONG BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN

(Đơn vị tính: đồng)

| 1. Tiền                     | Cuối năm             | Đầu năm              |
|-----------------------------|----------------------|----------------------|
| -Tiền mặt                   | 243.566.223          | 232.642.258          |
| -Tiền gửi ngân hàng         | 1.189.646.988        | 1.081.029.729        |
| -Các khoản tương đương tiền | -                    |                      |
| <b>Cộng</b>                 | <b>1.433.213.211</b> | <b>1.313.671.987</b> |

| 2-Các khoản đầu tư tài chính  | Cuối năm |                |          | Đầu năm |                |          |
|---|----------|----------------|----------|---------|----------------|----------|
|   | Giá gốc  | Giá trị hợp lý | Dự phòng | Giá gốc | Giá trị hợp lý | Dự phòng |
| a) Chứng khoán kinh doanh   |          |                |          |         |                |          |
| - Tổng giá trị cổ phiếu: (chi tiết từng loại cổ phiếu chiếm từ 10% trên tổng giá trị cổ phiếu trở lên)          |          |                |          |         |                |          |
| - Tổng giá trị trái phiếu: (chi tiết từng loại trái phiếu chiếm từ 10% trên tổng giá trị trái phiếu trở lên)    |          |                |          |         |                |          |
| - Các khoản đầu tư khác   |          |                |          |         |                |          |
| - Lý do thay đổi với từng khoản đầu tư/loại cổ phiếu, trái phiếu  |          |                |          |         |                |          |
| + Về số lượng   |          |                |          |         |                |          |
| + Về giá trị  |          |                |          |         |                |          |
| b) Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn  |          |                |          |         |                |          |
|   | Giá gốc  | Giá trị hợp lý | Dự phòng | Giá gốc | Giá trị hợp lý | Dự phòng |
| b1) Ngắn hạn  |          |                |          |         |                |          |
| - Tiền gửi có kỳ hạn  |          |                |          |         |                |          |
| - Trái phiếu  |          |                |          |         |                |          |
| - Các khoản đầu tư khác   |          |                |          |         |                |          |
| b2) Dài hạn   |          |                |          |         |                |          |
| - Tiền gửi có kỳ hạn  |          |                |          |         |                |          |
| - Trái phiếu  |          |                |          |         |                |          |
| - Các khoản đầu tư khác   |          |                |          |         |                |          |
| c) Đầu tư góp vốn vào đơn vị khác (chi tiết từng khoản đầu tư theo tỷ lệ vốn nắm giữ và tỷ lệ quyền biểu quyết) |          |                |          |         |                |          |
| - Đầu tư vào công ty con  |          |                |          |         |                |          |
| - Đầu tư vào công ty liên doanh, liên kết   |          |                |          |         |                |          |
| - Đầu tư vào đơn vị khác  |          |                |          |         |                |          |

| <b>3 Phải thu của khách hàng - CT</b>   | <b>Cuối năm</b>        | <b>Đầu năm</b>         |
|---|------------------------|------------------------|
| <b>a Phải thu của khách hàng ngắn hạn</b>   | <b>300.204.842.284</b> | <b>276.566.954.385</b> |
| - Chi tiết các khoản phải thu của khách hàng chiếm từ 10% trở lên trên tổng phải thu khách hàng | <b>197.217.401.648</b> | <b>161.118.029.488</b> |
| 1 BQL Dự án Nhà máy Alumina Nhân Cơ - Vinacomín   | 17.311.044.673         | 43.533.257.652         |
| 2 Công ty CP Cơ khí Ô tô Uông Bí  | 29.720.184.382         | 36.026.707.716         |
| 3 Công ty CP Cơ khí Mỏ và Đóng tàu - TKV  | 96.386.020.291         | 54.954.802.358         |
| 4 Công ty Xây dựng mỏ Hàm Lò 1 - Vinacomín  | 53.800.152.302         | 26.603.261.762         |
| - Các khoản phải thu của khách hàng khác  | <b>102.987.440.636</b> | <b>115.448.924.897</b> |
| <b>b Phải thu của khách hàng dài hạn</b>  |                        |                        |
| - Chi tiết các khoản phải thu của khách hàng chiếm từ 10% trở lên trên tổng phải thu khách hàng |                        |                        |
| - Các khoản phải thu của khách hàng khác  |                        |                        |
| <b>c Phải thu của khách hàng là các bên liên quan</b>   |                        |                        |

| 4. Phải thu khác   | Cuối năm       |                        | Đầu năm        |                        |
|--|----------------|------------------------|----------------|------------------------|
|  | Giá trị        | Dự phòng               | Giá trị        | Dự phòng               |
| <b>a) Ngắn hạn</b>   | 20.317.000.845 | -                      | 20.264.287.689 | -                      |
| - Phải thu về cổ phần hóa;   |                |                        |                |                        |
| - Phải thu về cổ tức và lợi nhuận được chia;   |                |                        |                |                        |
| - Phải thu người lao động;   |                |                        |                |                        |
| - Ký cược, ký quỹ  | 20.000.000     |                        | 20.000.000     |                        |
| - Cho mượn;  |                |                        |                |                        |
| - Các khoản chi hộ;  | 258.980.375    |                        | 134.696.348    |                        |
| - Phải thu khác.   | 20.038.020.470 |                        | 20.109.591.341 |                        |
| <b>b) Dài hạn</b>  | -              | -                      | -              | -                      |
| - Phải thu về cổ phần hóa;   |                |                        |                |                        |
| .....  |                |                        |                |                        |
| - Phải thu khác.   |                |                        |                |                        |
| <b>Cộng:</b>   | 20.317.000.845 | -                      | 20.264.287.689 | -                      |
| 5. Tài sản thiếu chờ xử lý   | Cuối năm       |                        | Đầu năm        |                        |
|  | Số lượng       | Giá trị                | Số lượng       | Giá trị                |
| a) Tiền  |                |                        |                |                        |
| b) Hàng tồn kho  |                |                        |                |                        |
| c) TSCĐ  |                |                        |                |                        |
| d) Tài sản khác  |                |                        |                |                        |
| 6. Nợ xấu  | Cuối năm       |                        | Đầu năm        |                        |
|  | Giá gốc        | Giá trị có thể thu hồi | Giá gốc        | Giá trị có thể thu hồi |
| <b>- Tổng giá trị các khoản phải thu, cho vay quá hạn thanh toán hoặc chưa quá hạn nhưng khó có khả năng thu hồi</b> | 50.277.599.937 | 27.392.585.410         | 15.976.189.263 | 3.366.028.070          |
| Công ty xây lắp điện Nam Hà  | 88.820.405     |                        | 88.820.405     |                        |
| Công ty cơ khí xây dựng Đại Mỗ   | 1.205.846.195  |                        | 1.205.846.195  |                        |
| Công ty XD số 18 - LICOGI  | 684.666.405    |                        | 684.666.405    |                        |
| Nhiệt điện Sơn động - SPECO  | 9.166.002.060  |                        | 9.188.244.730  |                        |
| Công ty Xây dựng mỏ Hàm Lò 1 - Vinacomín   | 39.132.264.872 | 27.392.585.410         | 4.808.611.528  | 3.366.028.070          |

|  |                        |                       |                        |                      |
|--|------------------------|-----------------------|------------------------|----------------------|
| Công ty đầu tư và phát triển Hà nội  |                        |                       |                        |                      |
| - Thông tin về các khoản tiền phạt, phải thu về lãi trả chậm... phát sinh từ các khoản nợ quá hạn nhưng ko được ghi nhận doanh thu   |                        |                       |                        |                      |
| - Khả năng thu hồi nợ phải thu quá hạn   |                        |                       |                        |                      |
| <b>Cộng:</b>   | <b>50.277.599.937</b>  | <b>27.392.585.410</b> | <b>15.976.189.263</b>  | <b>3.366.028.070</b> |
| <b>7. Hàng tồn kho</b>   | <b>Cuối năm</b>        |                       | <b>Đầu năm</b>         |                      |
|  | <b>Giá gốc</b>         | <b>Dự phòng</b>       | <b>Giá gốc</b>         | <b>Dự phòng</b>      |
| - Hàng mua đang đi trên đường  |                        |                       |                        |                      |
| - Nguyên liệu, vật liệu  | 64.074.762.329         | 1.975.908.748         | 46.108.350.022         | 290.416.528          |
| - Công cụ, dụng cụ   | 1.230.945.628          | 229.233.641           | 1.044.941.568          |                      |
| - Chi phí SXKD dở dang   | 39.231.934.167         |                       | 44.381.829.978         |                      |
| - Thành phẩm   | 29.698.272.617         |                       | 33.422.207.881         |                      |
| - Hàng hoá   | -                      |                       | 338.660.683            | 337.219.033          |
| - Hàng gửi đi bán  |                        |                       |                        |                      |
| - Hàng hóa kho bảo thuế  |                        |                       |                        |                      |
| - Giá trị hàng tồn kho ứ đọng, kém, mất phẩm chất không có khả năng tiêu thụ tại thời điểm Cuối năm; Nguyên nhân và hướng xử lý đối với hàng tồn kho ứ đọng, kém, mất phẩm chất; | 2.250.805.566          |                       | 634.580.569            |                      |
| - Giá trị hàng tồn kho dùng để thế chấp, cầm cố bảo đảm các khoản nợ phải trả tại thời điểm Cuối năm   |                        |                       |                        |                      |
| - Lý do dẫn đến việc trích lập thêm hoặc hoàn nhập dự phòng giảm giá hàng tồn kho  |                        |                       |                        |                      |
| <b>Cộng:</b>   | <b>134.235.914.741</b> | <b>2.205.142.389</b>  | <b>125.295.990.132</b> | <b>627.635.561</b>   |

**08. Tài sản dở dang dài hạn**

**a. Chi phí sản xuất kinh doanh dở dang dài hạn**

Cuối kỳ

Đầu năm

**b. Xây dựng cơ bản dở dang**

+ Công trình: DA Quy hoạch khu đô thị bao phía Bắc

- Mua sắm

- XDCB

- Sửa chữa

+ Công trình: DA Trang bị phần mềm kế toán

- Mua sắm

- XDCB

- Sửa chữa

**Cộng**

Cuối kỳ

Đầu năm

-

71.115.004

-

71.115.004

190.000.000

-

190.000.000

-

190.000.000

71.115.004

**09-Tăng, giảm tài sản cố định hữu hình:**

| Khoản mục                | Nhà cửa, vật kiến trúc | Máy móc, thiết bị      | Phương tiện vận tải, truyền dẫn | Thiết bị dụng cụ quản lý | TSC Đ HH khác | Tổng cộng              |
|--------------------------|------------------------|------------------------|---------------------------------|--------------------------|---------------|------------------------|
| Nguyên giá               |                        |                        |                                 |                          |               |                        |
| <b>Số dư đầu năm</b>     | <b>190.903.507.469</b> | <b>250.074.280.635</b> | <b>65.174.999.752</b>           | <b>9.897.620.804</b>     | <b>-</b>      | <b>516.050.408.660</b> |
| - Mua trong năm          |                        | 1.483.986.916          | 3.396.332.282                   |                          |               | 4.880.319.198          |
| - Đầu tư XDCB hoàn thành |                        | 1.232.984.914          | 581.317.448                     |                          |               | 1.814.302.362          |
| - Tăng khác              |                        |                        |                                 |                          |               |                        |
| - Chuyển sang BĐS đầu tư |                        |                        |                                 |                          |               |                        |
| - Thanh lý, nhượng bán   |                        | 463.546.606            | 2.142.174.892                   |                          |               | 2.605.721.498          |
| - Giảm khác              | 19.457.816             | 90.438.000             |                                 |                          |               | 109.895.816            |
| <b>Số dư cuối năm</b>    | <b>190.884.049.653</b> | <b>252.237.267.859</b> | <b>67.010.474.590</b>           | <b>9.897.620.804</b>     | <b>-</b>      | <b>520.029.412.906</b> |
| Giá trị hao mòn lũy kế   |                        |                        |                                 |                          |               |                        |
| <b>Số dư đầu năm</b>     | <b>104.627.836.640</b> | <b>122.754.767.126</b> | <b>61.182.887.253</b>           | <b>7.154.851.246</b>     | <b>-</b>      | <b>295.720.342.265</b> |
| - Khấu hao trong năm     | 6.027.325.560          | 17.872.940.104         | 3.175.522.071                   | 1.014.296.987            |               | 28.090.084.722         |
| - Tăng khác              |                        |                        |                                 |                          |               |                        |
| - Chuyển sang BĐS đầu tư |                        |                        |                                 |                          |               |                        |
| - Thanh lý, nhượng bán   |                        | 463.546.606            | 2.142.174.892                   |                          |               | 2.605.721.498          |
| - Giảm khác              |                        |                        |                                 |                          |               |                        |
| <b>Số dư cuối năm</b>    | <b>110.655.162.200</b> | <b>140.164.160.624</b> | <b>62.216.234.432</b>           | <b>8.169.148.233</b>     | <b>-</b>      | <b>321.204.705.489</b> |
| Giá trị còn lại          |                        |                        |                                 |                          |               |                        |
| - Tại ngày đầu năm       | 86.275.670.829         | 127.319.513.509        | 3.992.112.499                   | 2.742.769.558            |               | 220.330.066.395        |
| - Tại ngày cuối năm      | 80.228.887.453         | 112.073.107.235        | 4.794.240.158                   | 1.728.472.571            |               | 198.824.707.417        |

\* Giá trị còn lại cuối kỳ của TSCĐ hữu hình dùng thế chấp, cầm cố đảm bảo khoản vay;

\* Nguyên giá TSCĐ cuối năm đã khấu hao hết nhưng vẫn còn sử dụng;

\* Nguyên giá TSCĐ cuối năm chờ thanh lý;

\* Các cam kết về việc mua, bán TSCĐ hữu hình có giá trị lớn trong tương lai;

\* Các thay đổi khác về TSCĐ hữu hình:

10. Tăng, giảm TSCĐ vô hình:

| Khoản mục                       | Quyền sử dụng đất | Quyền phát hành | Bản quyền, bằng sáng chế | Nhãn hiệu hàng hóa | Phần mềm quản lý | Giấy phép và giấy phép nhượng quyền | TSCĐ vô hình khác | Tổng cộng   |
|---------------------------------|-------------------|-----------------|--------------------------|--------------------|------------------|-------------------------------------|-------------------|-------------|
| <i>Nguyên giá</i>               |                   |                 |                          |                    |                  |                                     |                   |             |
| <b>Số dư đầu năm</b>            | -                 |                 |                          |                    | 216.947.896      | -                                   | 116.496.274       | 333.444.170 |
| - Mua trong năm                 |                   |                 |                          |                    |                  |                                     |                   | -           |
| - Tạo ra từ nội bộ doanh nghiệp |                   |                 |                          |                    |                  |                                     |                   | -           |
| - Tăng do hợp nhất kinh doanh   |                   |                 |                          |                    |                  |                                     |                   | -           |
| - Tăng khác                     |                   |                 |                          |                    |                  |                                     |                   | -           |
| - Thanh lý, nhượng bán          |                   |                 |                          |                    |                  |                                     |                   | -           |
| - Giảm khác                     |                   |                 |                          |                    |                  |                                     |                   | -           |
| <b>Số dư cuối năm</b>           | -                 |                 | -                        | -                  | 216.947.896      | -                                   | 116.496.274       | 333.444.170 |
| <i>Giá trị hao mòn lũy kế</i>   |                   |                 |                          |                    |                  |                                     |                   | -           |
| <b>Số dư đầu năm</b>            |                   |                 |                          |                    | 53.974.530       | -                                   | 116.496.274       | 170.470.804 |
| - Khấu hao trong năm            |                   |                 |                          |                    | 72.315.965       |                                     |                   | 72.315.965  |
| - Tăng khác                     |                   |                 |                          |                    |                  |                                     |                   | -           |
| - Thanh lý, nhượng bán          |                   |                 |                          |                    |                  |                                     |                   | -           |
| - Giảm khác                     |                   |                 |                          |                    |                  |                                     |                   | -           |
| <b>Số dư cuối năm</b>           | -                 |                 | -                        | -                  | 126.290.495      | -                                   | 116.496.274       | 242.786.769 |
| <i>Giá trị còn lại</i>          |                   |                 |                          |                    |                  |                                     |                   | -           |
| - Tại ngày đầu năm              | -                 |                 | -                        | -                  | 162.973.366      | -                                   | -                 | 162.973.366 |
| - Tại ngày cuối năm             | -                 |                 | -                        | -                  | 90.657.401       | -                                   | -                 | 90.657.401  |

\* Giá trị còn lại cuối kỳ của TSCĐ hữu hình dùng thế chấp, cầm cố đảm bảo khoản vay:

\* Nguyên giá TSCĐ cuối năm đã khấu hao hết nhưng vẫn còn sử dụng:

\* Thuyết minh số liệu và giải trình khác:

| 13. Chi phí trả trước                               | Cuối kỳ              | Đầu năm              |
|---|----------------------|----------------------|
| <b>a. Ngắn hạn (chi tiết theo từng khoản mục)</b>   | <b>1.794.683.988</b> | <b>1.380.051.567</b> |
| - Chi phí trả trước về thuê hoạt động TSCĐ: SC TSCĐ | -                    | 256.265.895          |
| - Công cụ, dụng cụ xuất dùng                        | 1.168.222.832        | 570.107.074          |
| - Chi phí lịch tết                                  | 397.500.000          | 316.900.000          |
| - Các khoản khác (nếu chi tiết nếu có giá trị lớn)  | 228.961.156          | 236.778.598          |
| <b>b. Dài hạn</b>                                   | <b>7.882.117.803</b> | <b>6.186.906.347</b> |
| - Chi phí thành lập doanh nghiệp                    |                      |                      |
| - Chi phí trả trước về thuê hoạt động TSCĐ; SC TSCĐ | 7.882.117.803        | 6.186.906.347        |
| - Chi phí mua bảo hiểm                              |                      |                      |
| - Các khoản khác (nếu chi tiết nếu có giá trị lớn)  |                      |                      |
| <b>Cộng</b>   | <b>9.676.801.791</b> | <b>7.566.957.914</b> |
| <b>14. Tài sản khác</b>                             |                      |                      |
|   |                      |                      |



15. Vay và nợ thuê tài chính -CT

a. Vay ngắn hạn

| Cuối năm        |                       | Trong kỳ        |                 | Đầu năm         |                       |
|-----------------|-----------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------------|
| Giá trị         | Số có khả năng trả nợ | Tăng            | Giảm            | Giá trị         | Số có khả năng trả nợ |
| 175.217.159,255 | 175.217.159,255       | 473.376.942,226 | 511.217.499,190 | 213.057.716,219 | 213.057.716,219       |

b. Vay dài hạn

| Cuối năm       |                       | Trong kỳ      |                | Đầu năm         |                       |
|----------------|-----------------------|---------------|----------------|-----------------|-----------------------|
| Giá trị        | Số có khả năng trả nợ | Tăng          | Giảm           | Giá trị         | Số có khả năng trả nợ |
| 60,676,221,272 | 60,676,221,272        | 5,965,078,000 | 47,819,243,591 | 102,530,386,863 | 102,530,386,863       |

c. Các khoản nợ thuê tài chính

| Thời hạn             | Kỳ này                     |                   |            | Kỳ trước                            |                   |            |
|----------------------|----------------------------|-------------------|------------|-------------------------------------|-------------------|------------|
|                      | Tổng khoản thanh toán tiền | Trả tiền lãi thuê | Trả nợ gốc | Tổng khoản thanh toán tiền thuê tài | Trả tiền lãi thuê | Trả nợ gốc |
| Từ 1 năm trở xuống   |                            |                   |            |                                     |                   |            |
| Trên 1 năm đến 5 năm |                            |                   |            |                                     |                   |            |
| Trên 5 năm           |                            |                   |            |                                     |                   |            |

d. Số vay và nợ thuê tài chính quá hạn chưa thanh toán

| Nội dung              | Cuối năm |     | Đầu năm |     |
|-----------------------|----------|-----|---------|-----|
|                       | Gốc      | Lãi | Gốc     | Lãi |
| Vay                   |          |     |         |     |
| Nợ thuê tài chính     |          |     |         |     |
| Lý do chưa thanh toán |          |     |         |     |

đ. Thuyết minh chi tiết về các khoản vay và nợ thuê tài chính đối với các bên liên quan

| <b>16. Phải trả người bán CT</b>   | <b>Cuối năm</b>        | <b>Đầu năm</b>         |
|--|------------------------|------------------------|
| <b>a) Các khoản phải trả người bán ngắn hạn</b>                          | <b>306.510.831.463</b> | <b>208.900.480.056</b> |
| - Chi tiết cho từng đối tượng chiếm từ 10% trở lên trên tổng số phải trả | <b>164.007.780.976</b> | <b>62.713.532.210</b>  |
| 1 Công ty CP Khai khoáng miền núi  | 8.537.477.039          | 17.956.447.026         |
| 2 Tổng Công ty Khoáng sản - Vinacomin                                    | 155.470.303.937        | 44.757.085.184         |
| - Phải trả cho các đối tượng khác  | <b>142.503.050.488</b> | <b>146.186.947.846</b> |
| <b>b) Các khoản phải trả người bán dài hạn</b>                           | -                      | -                      |
| - Chi tiết cho từng đối tượng chiếm từ 10% trở lên trên tổng số phải trả | -                      | -                      |
| - Phải trả cho các đối tượng khác  | -                      | -                      |
| <b>Cộng</b>  | <b>306.510.831.463</b> | <b>208.900.480.056</b> |

17. Thuế và các khoản phải nộp nhà nước CT

a) Phải nộp

| Chỉ tiêu            | Đầu năm              | Phải nộp              | Đã nộp                | Cuối năm          |
|---------------------|----------------------|-----------------------|-----------------------|-------------------|
| Thuế GTGT           | -                    | 11.589.573.950        | 11.589.573.950        | -                 |
| Thuế GTGT nhập khẩu | -                    |                       |                       | -                 |
| Thuế nhập khẩu      | -                    |                       |                       | -                 |
| Thuế TNDN           | 1.099.447.082        | 1.700.802.403         | 2.779.646.619         | 20.602.866        |
| Thuế TNCN           | -                    | 341.654.730           | 339.276.730           | 2.378.000         |
| Thuế đất            | -                    | 3.348.629.143         | 3.348.629.143         | -                 |
| Thuế môn bài        | -                    | 4.000.000             | 4.000.000             | -                 |
| Thuế khác           | -                    | 17.431.000            | 6.000.000             | 11.431.000        |
| <b>Tổng cộng</b>    | <b>1.099.447.082</b> | <b>17.002.091.226</b> | <b>18.067.126.442</b> | <b>34.411.866</b> |

b) Phải thu

| Chỉ tiêu            | Đầu năm  | Phải thu             | Đã thu            | Cuối năm             |
|---------------------|----------|----------------------|-------------------|----------------------|
| Thuế GTGT           |          | 145.097.284          |                   | 145.097.284          |
| Thuế GTGT nhập khẩu |          |                      |                   | -                    |
| Thuế nhập khẩu      |          |                      |                   | -                    |
| Thuế TNDN           |          |                      |                   | -                    |
| Thuế TNCN           |          | 58.574.676           | 58.574.676        | -                    |
| Thuế đất            |          | 2.445.099.144        | -                 | 2.445.099.144        |
| Thuế môn bài        |          |                      |                   | -                    |
| Thuế khác           |          |                      |                   | -                    |
| <b>Tổng cộng</b>    | <b>-</b> | <b>2.648.771.104</b> | <b>58.574.676</b> | <b>2.590.196.428</b> |

|  |                      |                      |
|--|----------------------|----------------------|
| <b>18. Chi phí phải trả -CT</b>  |                      |                      |
| <b>a) Ngắn hạn</b>   | <b>Cuối năm</b>      | <b>Đầu năm</b>       |
| - Trích trước chi phí tiền lương trong thời gian nghỉ phép             | -                    | -                    |
| - Chi phí trong thời gian ngừng kinh doanh                             | -                    | -                    |
| - Chi phí trích trước tạm tính giá vốn hàng hoá, thành phẩm BDS đã bán | -                    | -                    |
| - Các khoản trích trước khác   | 323.956.800          | 5.962.389.084        |
| <b>a) Dài hạn</b>  | <b>Cuối năm</b>      | <b>Đầu năm</b>       |
| - Lãi vay  | -                    | -                    |
| - Các khoản khác   | -                    | -                    |
| <b>19. Phải trả khác</b>   | <b>Cuối năm</b>      | <b>Đầu năm</b>       |
| <b>a) Ngắn hạn</b>   |                      |                      |
| - Tài sản thừa chờ giải quyết  | -                    | -                    |
| - Kinh phí Công đoàn   |                      |                      |
| - Bảo hiểm xã hội, y tế  |                      |                      |
| - Bảo hiểm thất nghiệp   | -                    | -                    |
| - Phải trả cổ phần hóa   |                      |                      |
| - Nhận ký quỹ, ký cược ngắn hạn  | 40.000.000           | 40.000.000           |
| - Cổ tức, lợi nhuận phải trả   | 57.284.100           | 57.284.100           |
| - Các khoản phải trả, phải nộp khác                                    | 4.318.169.870        | 1.183.866.451        |
| <b>Cộng</b>  | <b>4.415.453.970</b> | <b>1.281.150.551</b> |
| <b>b) Dài hạn</b>  |                      |                      |
| - Tài sản thừa chờ giải quyết  |                      |                      |
| - Kinh phí Công đoàn   |                      |                      |
| - Bảo hiểm xã hội, y tế  |                      |                      |
| - Bảo hiểm thất nghiệp   |                      |                      |
| - Phải trả cổ phần hóa   |                      |                      |
| - Nhận ký quỹ, ký cược dài hạn   |                      |                      |
| - Cổ tức, lợi nhuận phải trả   |                      |                      |
| - Các khoản phải trả, phải nộp khác                                    |                      |                      |
| <b>Cộng</b>  |                      |                      |

| 20. Doanh thu chưa thực hiện                             | Năm nay | Năm trước |
|--|---------|-----------|
| a) Ngắn hạn  |         |           |
| b) Dài hạn   |         |           |
| c) Khả năng không thực hiện được hợp đồng với khách hàng |         |           |

| 21. Trái phiếu phát hành    | Năm nay |          |        | Năm trước |          |        |
|-----------------------------|---------|----------|--------|-----------|----------|--------|
|                             | Giá trị | Lãi suất | Kỳ hạn | Giá trị   | Lãi suất | Kỳ hạn |
| 21.1. Trái phiếu thường     |         |          |        |           |          |        |
| 21.2. Trái phiếu chuyển đổi |         |          |        |           |          |        |

| 22. Cổ phiếu ưu đãi phân loại là nợ phải trả  | Năm nay               | Năm trước             |
|---|-----------------------|-----------------------|
| - Mệnh giá  |                       |                       |
| - Đối tượng được phát hành  |                       |                       |
| - Điều khoản mua lại  |                       |                       |
| - Giá trị đã mua lại trong kỳ   |                       |                       |
| - Các thuyết minh khác  |                       |                       |
| <b>23. Dự phòng phải trả</b>  | <b>Cuối năm</b>       | <b>Đầu năm</b>        |
| <b>a) Ngắn hạn</b>  |                       |                       |
| - Dự phòng bảo hành sản phẩm hàng hóa   | 10.936.441.133        | 21.256.538.278        |
| - Dự phòng bảo hành công trình xây dựng   |                       |                       |
| - Dự phòng tái cơ cấu   |                       |                       |
| - Trích trước chi phí sửa chữa TSCĐ   |                       |                       |
| - Dự phòng phải trả khác ( chi phí sửa chữa TSCĐ định kỳ, chi phí hoàn nguyên môi trường) |                       |                       |
| <b>Cộng:</b>  | <b>10.936.441.133</b> | <b>21.256.538.278</b> |
| <b>b) Dài hạn</b>   | <b>Cuối năm</b>       | <b>Đầu năm</b>        |
| - Dự phòng bảo hành sản phẩm hàng hóa   |                       | 252.280.000           |
| - Dự phòng bảo hành công trình xây dựng   |                       |                       |
| - Dự phòng tái cơ cấu   |                       |                       |
| - Dự phòng phải trả khác ( chi phí sửa chữa TSCĐ định kỳ, chi phí hoàn nguyên môi trường) |                       |                       |
| <b>Cộng:</b>  | <b>-</b>              | <b>252.280.000</b>    |
| <b>24. Tài sản thuế thu nhập hoãn lại và thuế thu nhập hoãn lại phải trả</b>              | <b>Cuối năm</b>       | <b>Năm trước</b>      |
| a. Tài sản thuế thu nhập hoãn lại   |                       |                       |
| b. Tài sản thuế thu nhập hoãn lại phải trả  |                       |                       |

**25-Vốn chủ sở hữu**

**a- Bảng đối chiếu biến động của Vốn chủ sở hữu**

| Nội dung                   | Các khoản mục thuộc vốn chủ sở hữu |                      |                                  |                         |                                 |                   |  |                      |                       |
|----------------------------|------------------------------------|----------------------|----------------------------------|-------------------------|---------------------------------|-------------------|--|----------------------|-----------------------|
|                            | Vốn góp của chủ sở hữu             | Thặng dư vốn cổ phần | Quyền chọn chuyển đổi trái phiếu | Vốn khác của chủ sở hữu | Chênh lệch đánh giá lại tài sản | Chênh lệch tỷ giá | Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối và các quỹ | Các khoản mục khác   | Cộng                  |
| A                          | 1                                  | 2                    | 3                                | 4                       | 5                               | 6                 | 7  | 8                    | 9                     |
| <b>Số dư đầu năm trước</b> | <b>46.973.510.000</b>              | -                    | -                                | -                       | -                               | -                 | <b>1.626.217.968</b>                         | <b>987.834.379</b>   | <b>49.587.562.347</b> |
| - Tăng vốn trong năm trước | -                                  |                      |                                  |                         |                                 |                   |  |                      | -                     |
| - Lãi trong năm trước      |                                    |                      |                                  |                         |                                 |                   | 5.569.114.987                                |                      | 5.569.114.987         |
| - Tăng khác                |                                    |                      |                                  |                         |                                 |                   |  |                      | -                     |
| - Giảm vốn trong năm trước |                                    |                      |                                  |                         |                                 |                   |  |                      | -                     |
| - Lỗ trong năm trước       |                                    |                      |                                  |                         |                                 |                   |  |                      | -                     |
| - Giảm khác                |                                    |                      |                                  |                         |                                 |                   |  |                      | -                     |
| <b>Số dư đầu năm nay</b>   | <b>46.973.510.000</b>              | -                    |                                  | -                       | -                               | -                 | <b>7.195.332.955</b>                         | <b>987.834.379</b>   | <b>55.156.677.334</b> |
| - Tăng vốn năm nay         |                                    |                      |                                  |                         |                                 |                   |  | 510.371.591          | 510.371.591           |
| - Lãi trong năm nay        |                                    |                      |                                  |                         |                                 |                   | 8.102.452.588                                |                      | 8.102.452.588         |
| - Tăng khác                |                                    |                      |                                  |                         |                                 |                   |  |                      | -                     |
| - Giảm vốn trong năm nay   |                                    |                      |                                  |                         |                                 |                   |  |                      | -                     |
| - Lỗ trong năm nay         |                                    |                      |                                  |                         |                                 |                   |  |                      | -                     |
| - Giảm khác (PP lợi nhuận) |                                    |                      |                                  |                         |                                 |                   |  |                      | -                     |
| <b>Số dư cuối kỳ</b>       | <b>46.973.510.000</b>              | -                    |                                  | -                       | -                               | -                 | <b>8.516.999.531</b>                         | <b>1.498.205.970</b> | <b>56.988.715.501</b> |

**b- Chi tiết vốn đầu tư của chủ sở hữu**

- Vốn góp của công ty mẹ (nếu là công ty con)
- Vốn góp của các đối tượng khác (cổ phần phổ thông)

**Cộng**

**c- Các giao dịch về vốn với các chủ sở hữu và phân phối cổ tức, chia lợi nhuận**

- Vốn đầu tư của chủ sở hữu
- + vốn góp đầu năm
- + Vốn góp tăng trong năm

**Cuối kỳ**

19.251.000.000  
27.722.510.000  
**46.973.510.000**

**Năm nay**

19.251.000.000  
27.722.510.000  
**46.973.510.000**

**Đầu năm**

19.251.000.000  
27.722.510.000  
**46.973.510.000**

**Năm trước**

19.251.000.000  
27.722.510.000  
**46.973.510.000**

|  |                |                |
|--|----------------|----------------|
| + Vốn góp giảm trong năm   |                |                |
| + Vốn góp cuối năm   | 46.973.510.000 | 46.973.510.000 |
| - Cổ tức, lợi nhuận đã chia  |                |                |
| <b>d - Cổ phiếu</b>  |                |                |
| - Số lượng cổ phiếu đăng ký phát hành  |                |                |
| - Số lượng cổ phiếu bán ra công chúng  |                |                |
| + Cổ phiếu phổ thông   |                |                |
| + Cổ phiếu ưu đãi  |                |                |
| - Số lượng cổ phiếu được mua lại   |                |                |
| + Cổ phiếu phổ thông   |                |                |
| + Cổ phiếu ưu đãi  |                |                |
| - Số lượng cổ phiếu đang lưu hành  |                |                |
| + Cổ phiếu phổ thông   | 4.697.351      | 4.697.351      |
| + Cổ phiếu ưu đãi  | 4.697.351      | 4.697.351      |
| * Mệnh giá cổ phiếu đang lưu hành  | 10.000         | 10.000         |
| <b>đ - Cổ tức</b>  |                |                |
| - Cổ tức đã công bố sau ngày kết thúc kỳ kế toán năm   |                |                |
| + Cổ tức đã công bố trên cổ phiếu phổ thông  |                |                |
| + Cổ tức đã công bố trên cổ phiếu ưu đãi   |                |                |
| - Cổ tức của cổ phiếu ưu đãi lũy kế chưa được ghi nhận   |                |                |
| <b>e - Các quỹ của doanh nghiệp</b>  |                |                |
| - Quỹ đầu tư phát triển  |                |                |
| - Quỹ hỗ trợ sắp xếp doanh nghiệp  |                |                |
| - Quỹ khác thuộc vốn chủ sở hữu  |                |                |
| <b>g- Thu nhập và chi phí, lãi hoặc lỗ được ghi nhận trực tiếp vào vốn chủ sở hữu theo quy định của các chuẩn mực kế toán cụ thể</b> | 1.498.205.970  | 987.834.379    |

| 26. Chênh lệch đánh giá lại tài sản                               |     |     | Năm nay       | Năm trước     |
|---|-----|-----|---------------|---------------|
| Lý do thay đổi giữa số Năm trước và cuối năm                      |     |     |               |               |
| 27. Chênh lệch tỷ giá   |     |     | Năm nay       | Năm trước     |
| - Chênh lệch tỷ giá do chuyển đổi BCTC lập bằng ngoại tệ sang VND |     |     |               |               |
| - Chênh lệch tỷ giá phát sinh vì các nguyên nhân khác             |     |     |               |               |
| 28. Nguồn kinh phí  |     |     | Năm nay       | Năm trước     |
| - Nguồn kinh phí được cấp trong năm                               |     |     |               |               |
| - Chi sự nghiệp   |     |     | 1.257.813.000 | 436.746.000   |
| - Nguồn kinh phí còn lại cuối năm                                 |     |     | 3.937.852.631 | 4.502.358.109 |
| 29. Các khoản mục ngoài Bảng cân đối kế toán                      |     |     | Năm nay       | Năm trước     |
| a) Tài sản thuê ngoài:  |     |     |               |               |
| b) Tài sản nhận giữ hộ  |     |     | 319.985.000   | 319.985.000   |
| - Vật tư hàng hóa nhận giữ hộ, gia công, nhận ủy thác:            |     |     |               |               |
| <b>Xí nghiệp tư doanh cán thép Hoàng Lê</b>                       |     |     |               |               |
| - Khung giá cán OI-01-01  | Cái | 2   | 151.145.000   | 151.145.000   |
| - Khung cán D450  | Cái | 2   | 168.840.000   | 168.840.000   |
| - Hàng hóa nhận bán hộ, nhận ký gửi, nhận cầm cố, thế chấp        |     |     |               |               |
| c) Ngoại tệ các loại  |     |     |               |               |
| <b>Ngân hàng TMCP Hàng Hải - CN Quảng Ninh</b>                    |     | USD | 2.978,75      | 2.976,50      |
| d) Vàng tiền tệ   |     |     |               |               |
| đ) Nợ khó đòi đã xử lý:   |     |     |               |               |
| e) Các thông tin khác   |     |     |               |               |

**30. Các thông tin khác do doanh nghiệp tự thuyết minh, giải thích**



VII- THÔNG TIN BỔ SUNG CHO CÁC KHOẢN MỤC TRÌNH BÀY TRONG BÁO CÁO  
KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH

(Đơn vị tính: Đồng)

|  | Năm nay                  | Năm trước                |
|--|--------------------------|--------------------------|
| <b>1. Tổng doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ</b>  |                          |                          |
| a) Doanh thu   |                          |                          |
| - Doanh thu bán hàng   | 1.111.702.267.636        | 1.067.194.523.526        |
| - Doanh thu cung cấp dịch vụ   |                          |                          |
| - Doanh thu hợp đồng xây dựng  |                          |                          |
| + Doanh thu của hợp đồng XD được ghi nhận trong kỳ   |                          |                          |
| + Tổng doanh thu lũy kế của hợp đồng xây dựng được ghi nhận đến thời điểm lập báo cáo tài chính; |                          |                          |
| <b>Cộng:</b>   | <b>1.111.702.267.636</b> | <b>1.067.194.523.526</b> |
| b) Doanh thu đối với các bên liên quan   |                          |                          |
| <b>2. Các khoản giảm trừ doanh thu</b>   |                          |                          |
| Trong đó:  |                          |                          |
| - Chiết khấu thương mại  |                          |                          |
| - Giảm giá hàng bán  |                          |                          |
| - Hàng bán bị trả lại  |                          |                          |
| <b>3. Giá vốn hàng bán</b>   | <b>Năm nay</b>           | <b>Năm trước</b>         |
| - Giá vốn của hàng hóa đã bán  | 1.023.580.081.816        | 959.087.446.285          |
| - Giá vốn của thành phẩm đã bán  |                          |                          |
| Trong đó: Giá vốn trích trước của hàng hóa, thành phẩm bất động sản đã bán bao gồm:              |                          |                          |
| + Hạng mục chi phí trích trước   |                          |                          |
| + Giá trị trích trước vào chi phí của từng hạng mục  |                          |                          |
| + Thời gian chi phí dự kiến phát sinh  |                          |                          |
| - Giá vốn của dịch vụ đã cung cấp  |                          |                          |
| - Giá trị còn lại, chi phí nhượng bán, thanh lý của BĐS đầu tư                                   |                          |                          |
| - Chi phí kinh doanh bất động sản đầu tư   |                          |                          |
| - Giá trị hàng tồn kho mất mát trong kỳ  |                          |                          |
| - Giá trị từng loại hàng tồn kho hao hụt ngoài định mức trong kỳ                                 |                          |                          |
| - Các khoản chi phí vượt mức bình thường khác được tính trực tiếp vào giá vốn                    |                          |                          |
| - Dự phòng giảm giá hàng tồn kho   |                          |                          |
| - Các khoản ghi giảm giá vốn hàng hóa  |                          |                          |
| <b>Cộng:</b>   | <b>1.023.580.081.816</b> | <b>959.087.446.285</b>   |

|          |   | Năm nay               | Năm trước             |
|----------|---|-----------------------|-----------------------|
| <b>4</b> | <b>Doanh thu hoạt động tài chính</b>                      |                       |                       |
|          | Lãi tiền gửi tiền cho vay                                 | 11.971.730            | 21.317.405            |
|          | Lãi bán các khoản đầu tư                                  |                       |                       |
|          | Cổ tức, lợi nhuận được chia                               |                       |                       |
|          | Lãi chênh lệch tỷ giá                                     |                       |                       |
|          | - Lãi chênh lệch tỷ giá do mua bán, thanh toán ngoại tệ   | 1.381.142             | 79.487.787            |
|          | - Lãi chênh lệch do đánh giá lại số dư cuối kỳ            |                       |                       |
|          | Lãi bán hàng chậm trả, chiết khấu thanh toán              |                       |                       |
|          | Doanh thu hoạt động tài chính khác                        |                       |                       |
|          | <b>Cộng</b>   | <b>13.352.872</b>     | <b>100.805.192</b>    |
| <b>5</b> | <b>Chi phí tài chính</b>                                  |                       |                       |
|          | Lãi tiền vay  | 19.514.957.609        | 23.843.629.901        |
|          | - Lãi tiền vay ngắn hạn                                   | 11.904.139.839        | 12.501.042.918        |
|          | - Lãi tiền vay dài hạn                                    | 7.610.817.770         | 11.342.586.983        |
|          | Chiết khấu thanh toán, lãi mua hàng trả chậm              | 1.021.528.832         |                       |
|          | Lỗ do nhượng bán, thanh lý các khoản đầu tư tài chính     |                       |                       |
|          | Lỗ chênh lệch tỷ giá                                      |                       |                       |
|          | - Lỗ chênh lệch tỷ giá do mua bán, thanh toán ngoại tệ    |                       | 11.300.261            |
|          | - Lỗ chênh lệch tỷ giá do đánh giá lại số dư cuối kỳ      |                       |                       |
|          | Dự phòng giảm giá các khoản đầu tư ngắn hạn, dài hạn      |                       |                       |
|          | Chi phí tài chính khác                                    |                       | 832.187.554           |
|          | <b>Cộng</b>   | <b>20.536.486.441</b> | <b>24.687.117.716</b> |
| <b>6</b> | <b>Thu nhập khác</b>                                      |                       |                       |
|          | Thanh lý, nhượng bán TSCĐ                                 | 648.974.546           |                       |
|          | Lãi do đánh giá lại tài sản                               |                       |                       |
|          | Tiền phạt thu được  | 65.044.000            | 600.467.586           |
|          | Nợ khó đòi đã xử lý                                       |                       |                       |
|          | Thuế được giảm  | -                     | 238.151.656           |
|          | Các khoản khác  | 101.717.500           | 2.084.350.840         |
|          | <b>Cộng</b>   | <b>815.736.046</b>    | <b>2.922.970.082</b>  |
| <b>7</b> | <b>Chi phí khác</b>                                       |                       |                       |
|          | Giá trị còn lại TSCĐ và chi phí thanh lý, nhượng bán TSCĐ |                       |                       |
|          | Lỗ do đánh giá lại tài sản                                |                       |                       |
|          | Các khoản bị phạt   | 6.256.179             | 5.105.341.614         |
|          | Các khoản khác  | 92.321.151            | 563.074.595           |
|          | <b>Cộng</b>   | <b>98.577.330</b>     | <b>5.668.416.209</b>  |

| <b>8. Chi phí bán hàng và chi phí quản lý doanh nghiệp</b>  | <b>Năm nay</b>           | <b>Năm trước</b>         |
|---|--------------------------|--------------------------|
| <b>a) Các khoản chi phí doanh nghiệp phát sinh trong kỳ</b>   | <b>61.955.776.214</b>    | <b>65.513.302.176</b>    |
| Chi phí nhân viên quản lý   | 19.066.460.239           | 21.860.041.414           |
| <i>Tiền lương</i>   | <i>15.337.029.935</i>    | <i>17.748.542.625</i>    |
| <i>Ăn ca</i>  | <i>872.645.000</i>       | <i>3.197.927.789</i>     |
| <i>BHXH, BHYT, KPCĐ, KP Đảng</i>  | <i>2.856.785.304</i>     | <i>913.571.000</i>       |
| Chi phí vật liệu quản lý  | 4.399.321.481            | 5.412.290.242            |
| Chi phí đồ dùng văn phòng   | -                        |                          |
| Chi phí khấu hao TSCĐ   | 3.906.474.879            | 3.953.543.750            |
| Thuế và lệ phí  | -                        |                          |
| Chi phí dự phòng  | 6.492.029.130            | 1.551.774.747            |
| Chi phí dịch vụ mua ngoài   | 3.429.161.585            | 3.440.206.299            |
| Chi phí khác bằng tiền  | 24.662.328.900           | 29.295.445.724           |
| <b>b) Các khoản chi phí bán hàng phát sinh trong kỳ</b>   | <b>(1.930.165.704)</b>   | <b>7.526.325.298</b>     |
| Chi phí nhân viên   | -                        |                          |
| Chi phí vật liệu, bao bì  | -                        |                          |
| Chi phí dụng cụ, đồ nghề  | -                        |                          |
| Chi phí khấu hao TSCĐ   | -                        |                          |
| Chi phí trích lập dự phòng bảo hành SP  | (10.125.672.679)         | 1.502.374.142            |
| Chi phí dịch vụ mua ngoài   | 4.809.328.986            | 5.947.019.726            |
| Chi phí khác bằng tiền  | 3.386.177.989            | 76.931.430               |
| <b>c) Các khoản ghi giảm chi phí bán hàng và chi phí quản lý doanh nghiệp</b>                               |                          |                          |
| - Hoàn nhập dự phòng bảo hành sản phẩm, hàng hóa;   |                          |                          |
| - Hoàn nhập dự phòng tái cơ cấu, dự phòng khác;   |                          |                          |
| - Các khoản ghi giảm khác   |                          |                          |
| <b>9. Chi phí sản xuất, kinh doanh theo yếu tố</b>  | <b>Năm nay</b>           | <b>Năm trước</b>         |
| - Chi phí nguyên liệu, vật liệu   | 888.353.872.767          | 848.397.118.507          |
| - Chi phí nhân công   | 93.672.766.197           | 110.253.870.810          |
| - Chi phí khấu hao tài sản cố định  | 27.597.895.209           | 25.947.698.857           |
| - Chi phí dịch vụ mua ngoài   | 10.820.111.292           | 13.407.541.387           |
| - Chi phí khác bằng tiền  | 54.133.058.474           | 40.306.988.088           |
| <b>Cộng:</b>  | <b>1.074.577.703.939</b> | <b>1.038.313.217.649</b> |
| <b>10. Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành</b>   |                          |                          |
| - Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp tính trên thu nhập chịu thuế năm hiện hành                             | 1.700.802.403            | 2.435.099.480            |
| - Điều chỉnh chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp của các Kỳ trước vào chi phí thuế thu nhập hiện hành Kỳ này |                          |                          |
| - Tổng chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành   |                          |                          |
| <b>11. Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại</b>  |                          |                          |

**VIII. THÔNG TIN BỔ SUNG CHO CÁC KHOẢN MỤC TRÌNH BÀY TRONG BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ**

| 1. Các giao dịch không bằng tiền ảnh hưởng đến báo cáo lưu chuyển tiền tệ trong tương lai                 | Năm nay         | Năm trước       |
|---|-----------------|-----------------|
| - Mua tài sản bằng cách nhận các khoản nợ liên quan trực tiếp hoặc thông qua nghiệp vụ cho thuê tài chính |                 |                 |
| - Mua doanh nghiệp thông qua phát hành cổ phiếu   |                 |                 |
| - Chuyển nợ thành vốn chủ sở hữu  |                 |                 |
| - Các giao dịch phi tiền tệ khác  |                 |                 |
| 2. Các khoản tiền do doanh nghiệp nắm giữ nhưng không được sử dụng  |                 |                 |
| 3. Số tiền đi vay thực thu trong kỳ   |                 |                 |
| - Tiền thu từ đi vay theo kế ước thông thường   | 479.342.020.226 | 607.672.557.060 |
| - Tiền thu từ phát hành trái phiếu thường   |                 |                 |
| - Tiền thu từ phát hành trái phiếu chuyển đổi   |                 |                 |
| - Tiền thu từ phát hành cổ phiếu ưu đãi phân loại là nợ phải trả  |                 |                 |
| - Tiền thu từ giao dịch mua bán lại trái phiếu Chính Phủ và REPO chứng khoán                              |                 |                 |
| - Tiền thu từ đi vay dưới hình thức khác  |                 |                 |
| 4. Số tiền đã thực trả gốc vay trong kỳ   |                 |                 |
| - Tiền trả nợ gốc vay theo kế ước thông thường  | 559.036.742.781 | 646.777.639.418 |
| - Tiền trả nợ gốc trái phiếu thường   |                 |                 |
| - Tiền trả nợ gốc trái phiếu chuyển đổi   |                 |                 |
| - Tiền trả nợ gốc cổ phiếu ưu đãi phân loại là nợ phải trả  |                 |                 |
| - Tiền chi trả cho giao dịch mua bán lại trái phiếu Chính Phủ và REPO chứng khoán                         |                 |                 |
| - Tiền trả nợ vay dưới hình thức khác   |                 |                 |

**IX. Những thông tin khác**

1. Những khoản nợ tiềm tàng, khoản cam kết và những thông tin tài chính khác
2. Những sự kiện phát sinh sau ngày kết thúc kỳ kế toán năm
3. Thông tin về các bên liên quan
4. Trình bày tài sản, doanh thu, kết quả kinh doanh theo bộ phận (chuẩn mực kế toán số 28)
5. Thông tin so sánh (những thay đổi về thông tin trong Báo cáo tài chính của các niên độ kế toán trước)
6. Thông tin về hoạt động liên tục
7. Những thông tin khác

Người lập biểu



Ngô Kim Dung

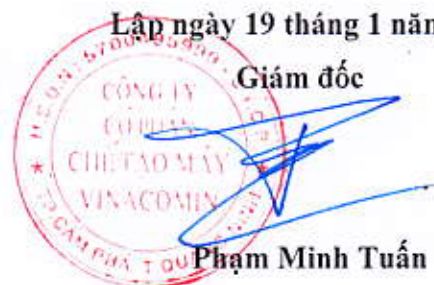
Kế toán trưởng



Phạm Thu Hương

Lập ngày 19 tháng 1 năm 2018

Giám đốc



Phạm Minh Tuấn